

*Abschnitt 2 - Abänderung des Gesetzes vom 10. März 2019 zur Umsetzung des Haager Übereinkommens vom 13. Januar 2000 über den internationalen Schutz von Erwachsenen*

**Art. 78** - Artikel 28 des Gesetzes vom 10. März 2019 zur Umsetzung des Haager Übereinkommens vom 13. Januar 2000 über den internationalen Schutz von Erwachsenen, abgeändert durch das Gesetz vom 11. Dezember 2019, wird wie folgt ersetzt:

"Art. 28 - Vorliegendes Gesetz tritt am 1. Januar 2021 in Kraft, mit Ausnahme von Artikel 12, der am 1. Juni 2021 in Kraft tritt."

**KAPITEL 27 - Abänderung des Gesetzes vom 5. Mai 2019 zur Festlegung verschiedener Bestimmungen in Sachen Informatisierung der Justiz, Modernisierung des Statuts der Unternehmensrichter und in Bezug auf die Bank für notarielle Urkunden**

**Art. 79** - In Artikel 53 des Gesetzes vom 5. Mai 2019 zur Festlegung verschiedener Bestimmungen in Sachen Informatisierung der Justiz, Modernisierung des Statuts der Unternehmensrichter und in Bezug auf die Bank für notarielle Urkunden, abgeändert durch das Gesetz vom 11. Dezember 2019, werden die Wörter "1. Januar 2021" durch die Wörter "1. Januar 2022" ersetzt.

#### KAPITEL 28 - Inkrafttreten

**Art. 80** - Mit Ausnahme der in den Absätzen 2 bis 7 erwähnten Kapitel und Artikel tritt vorliegendes Gesetz am Tag seiner Veröffentlichung im *Belgischen Staatsblatt* in Kraft.

Kapitel 2 tritt am 1. Januar 2021 in Kraft.

Die Kapitel 8 und 9 werden wirksam mit 1. November 2020.

Kapitel 19 wird wirksam mit 1. Oktober 2020.

Die Artikel 60 und 61 werden wirksam mit 26. November 2020.

Artikel 62 wird wirksam mit 2. November 2020.

Die Artikel 63 bis 68 werden wirksam mit 1. Dezember 2020.

**Art. 81** - Der König kann durch einen im Ministerrat beratenen Erlass das in den Artikeln 5, 7, 8, 11, 16 bis 20, 44 bis 46, 48 bis 53, 54, 56, 69, 71 und 75 vorgesehene Datum anpassen, damit der Dauer der ergriffenen Maßnahmen zur Bekämpfung der COVID-19-Pandemie Rechnung getragen wird.

Wir fertigen das vorliegende Gesetz aus und ordnen an, dass es mit dem Staatssiegel versehen und durch das *Belgische Staatsblatt* veröffentlicht wird.

Gegeben zu Brüssel, den 20. Dezember 2020

PHILIPPE

Von Königs wegen:

Der Minister der Wirtschaft und der Arbeit  
P.-Y. DERMAGNE

Der Minister der Justiz  
V. VAN QUICKENBORNE

Der Minister des Mittelstands, der Selbständigen, der KMB und der Landwirtschaft  
D. CLARINVAL

Mit dem Staatssiegel versehen:

Der Minister der Justiz  
V. VAN QUICKENBORNE

#### SERVICE PUBLIC FEDERAL INTERIEUR

[C – 2023/43354]

**23 JUIN 2023. — Arrêté ministériel relatif à la carte de service des collaborateurs de sécurité-chauffeurs de l'office des étrangers**

La Secrétaire d'État à l'Asile et la Migration,

Vu la loi du 15 décembre 1980 sur l'accès au territoire, le séjour, l'établissement et l'éloignement des étrangers, l'article 74/8, § 3, inséré par la loi du 15 juillet 1996 ;

Vu l'arrêté royal du 8 décembre 2008 fixant le régime et les règles applicables lors du transfèrement, exécuté par les collaborateurs de sécurité-chauffeurs de l'Office des étrangers, des étrangers visés à l'article 74/8, § 1<sup>er</sup>, de la loi du 15 décembre 1980 sur l'accès au territoire, le séjour, l'établissement et l'éloignement des étrangers, l'article 5, alinéa 1<sup>er</sup>, modifié par l'arrêté royal du 30 novembre 2021,

Arrête :

**Article 1<sup>er</sup>.** La carte de service des collaborateurs de sécurité-chauffeurs de l'Office des étrangers est conforme au modèle figurant en annexe du présent arrêté.

#### FEDERALE OVERHEIDSDIENST BINNENLANDSE ZAKEN

[C – 2023/43354]

**23 JUNI 2023. — Ministerieel besluit betreffende de dienstkaart van de veiligheidsmedewerkers-chauffeurs van de dienst vreemdelingenzaken**

De Staatssecretaris voor Asiel en Migratie,

Gelet op de wet van 15 december 1980 betreffende de toegang tot het grondgebied, het verblijf, de vestiging en de verwijdering van vreemdelingen, artikel 74/8, § 3, ingevoegd bij de wet van 15 juli 1996;

Gelet op het koninklijk besluit van 8 december 2008 houdende vaststelling van het regime en de regels toepasbaar op de overbrenging, uitgevoerd door veiligheidsmedewerkers-chauffeur van de Dienst Vreemdelingenzaken, van vreemdelingen bedoeld in artikel 74/8, § 1, van de wet van 15 december 1980 betreffende de toegang tot het grondgebied, het verblijf, de vestiging en de verwijdering van vreemdelingen, artikel 5, eerste lid, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 30 november 2021,

Besluit :

**Artikel 1.** De dienstkaart van de veiligheidsmedewerkers-chauffeurs van de Dienst Vreemdelingenzaken is conform aan het in bijlage bij dit besluit opgenomen model.

**Art. 2.** La carte de service a la forme d'un rectangle aux angles arrondis de 85,6 mm de long sur 53,98 mm de large.

**Art. 3.** La carte de service porte au recto les mentions suivantes :

1° SPF Intérieur

Office des étrangers ;

2° Bureau T ;

3° le nom de famille, le prénom, et le grade ;

4° le numéro de la carte ;

5° la période de validité de la carte précédée de la mention « Valable jusqu'au ».

**Art. 4.** La carte de service porte au verso les mentions suivantes :

1° Royaume de Belgique ;

2° le texte suivant : « Les autorités constituées sont invitées à prêter de l'aide et protection au titulaire de cette carte dans l'exercice de ses fonctions. » ;

3° la signature du Directeur général précédée de la mention « Au nom du Ministre » et suivie de l'indication de son nom et de la mention « Directeur général ».

**Art. 5.** Les mentions visées à l'article 3, 1° et 5° et à l'article 4 sont établies en français, en néerlandais et en allemand.

**Art. 6.** La carte de service comporte au recto, dans le coin supérieur gauche, placé en diagonale, un liseré aux trois couleurs nationales ainsi que la figure du lion héraldique dans le coin inférieur gauche, de couleur noire et d'un format de 14 mm sur 14 mm.

La figure d'un lion héraldique se trouve également en arrière-plan, de couleur grise et d'un format de 39 mm sur 29 mm. Une photographie d'identité en couleur du titulaire de la carte, d'un format de 20 mm sur 24 mm figure dans la partie supérieure gauche de la carte et recouvre partiellement le liseré aux trois couleurs nationales.

**Art. 7.** Les règles relatives à la perte ou la destruction de la carte de service ainsi qu'à son renouvellement et à sa restitution sont fixées par le Directeur général.

Bruxelles, 23 juin 2023.

N. DE MOOR

**Art. 2.** De dienstkaart heeft de vorm van een rechthoek met afgeronde hoeken met een lengte van 85,6 mm en een breedte van 53,98 mm.

**Art. 3.** Op de voorzijde van de dienstkaart staan de volgende vermeldingen:

1° FOD Binnenlandse Zaken

Dienst Vreemdelingenzaken;

2° Bureau T;

3° de familienaam, de voornaam, en de graad;

4° het nummer van de kaart;

5° de geldigheidsduur van de kaart, voorafgegaan door de vermelding "Geldig tot".

**Art. 4.** Op de keerzijde van de dienstkaart staan de volgende vermeldingen:

1° Koninkrijk België;

2° de volgende tekst: "De gestelde overheden zullen de titularis van deze kaart hulp en bijstand verlenen in de uitoefening van zijn ambt";

3° de handtekening van de directeur-generaal, voorafgegaan door de vermelding "Namens de Minister" en gevolgd door de opgave van zijn naam en de vermelding "Directeur-generaal".

**Art. 5.** De in artikel 3, onder 1° en 5° en in artikel 4 bedoelde vermeldingen worden in het Frans, het Nederlands en het Duits opgesteld.

**Art. 6.** De dienstkaart bevat op de voorzijde, in de linkerbovenhoek, een diagonaal geplaatste strook met de Belgische driekleur, evenals een afbeelding van een zwarte heraldieke leeuw van 14 mm x 14 mm in de linkerbenedenhoek.

Als achtergrondfiguur is een afbeelding van een grijze heraldieke leeuw van 39 mm x 29 mm gebruikt. Links bovenaan de kaart bevindt zich een kleurenfoto van 20 mm x 24 mm van de houder van de kaart. Deze foto bedekt gedeeltelijk de strook met de Belgische driekleur.

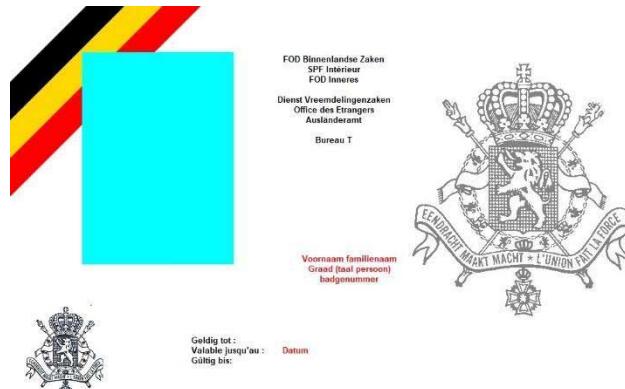
**Art. 7.** De regels met betrekking tot verlies, vernietiging, hernieuwing en teruggevare van de dienstkaart worden vastgelegd door de directeur-generaal.

Brussel, 23 juni 2023.

N. DE MOOR

**Annexe 1<sup>er</sup> de l'arrêté ministériel du 23 juin 2023 relatif à la carte de service des collaborateurs de sécurité-chauffeurs de l'Office des étrangers**

**MODÈLE DE LA CARTE DE SERVICE**



<b>Koninkrijk België</b> De gestelde overheden zullen de titularis van deze kaart hulp en bijstand verlenen in de uitoefening van zijn ambt	<b>Royaume de Belgique</b> Les autorités constituées sont invitées à prêter de l'aide et protection au titulaire de cette carte dans l'exercice de ses fonctions	<b>Königreich Belgien</b> Die zuständige Behörden werden dem Titelträger dieser Karte Hilfe und Schutz erteilt in die Ausübung seines Amtes
Namens de Minister / Au nom du Ministre / Im Namen des Ministers   F. Roosemont Directeur-général / Directeur général / Generaldirektor		

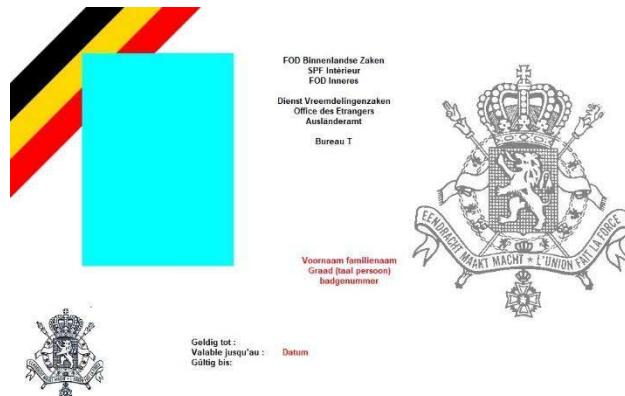
Vu pour être annexé comme annexe 1<sup>er</sup> à l'arrêté ministériel du 23 juin 2023 relatif à la carte de service des collaborateurs de sécurité-chauffeurs de l'Office des étrangers.

La Secrétaire d'État à l'Asile et la Migration,

N. DE MOOR

**Bijlage 1 bij het ministerieel besluit van 23 juni 2023 betreffende de dienstkaart van de veiligheidsmedewerkers-chauffeurs van de Dienst Vreemdelingenzaken**

**MODEL VAN DE DIENSTKAART**



<b>Koninkrijk België</b> De gestelde overheden zullen de titularis van deze kaart hulp en bijstand verlenen in de uitoefening van zijn ambt	<b>Royaume de Belgique</b> Les autorités constituées sont invitées à prêter de l'aide et protection au titulaire de cette carte dans l'exercice de ses fonctions	<b>Königreich Belgien</b> Die zuständige Behörden werden dem Titelträger dieser Karte Hilfe und Schutz erteile in die Ausübung seines Amtes
Namens de Minister / Au nom du Ministre / Im Namen des Ministers  F. Roosemont Directeur-général / Directeur général / Generaldirektor		

Gezien om te worden gevoegd als bijlage 1 bij het ministerieel besluit van 23 juni 2023 betreffende de dienstkaart van de veiligheidsmedewerkers-chauffeurs van de Dienst Vreemdelingenzaken.

De Staatssecretaris voor Asiel en Migratie,

N. DE MOOR